1ère session: 13 - 17 novembre 2000

La notation des langues - Exercices de phonétique

Responsables : B. Michailovsky et F. Ozanne-Rivierre

Ouvrages de référence :

Bouquiaux L., F. Cloarec-Heiss et J.M.C. Thomas, 1976, *Initiation à la phonétique*, *phonétique articulatoire et phonétique distinctive*, Paris, PUF, 254 p.

Ladefoged P., 1982, *A Course in Phonetics*, New York, Harcourt Brace Jovanovich, second edition (first edition 1975), 300 p.

Malmberg B., 1954, La phonétique, Paris, PUF (Que Sais-je 637), 136 p.

Lundi 13 novembre

10h-13h Révision des notions de phonétique articulatoire : les organes de la parole et la terminologie descriptive des sons. Les alphabets phonétiques et l'API.

Projection de documents vidéo consacrés au français

14h-15h30 Notions de base en acoustique (Suzanne Fürniss)

15h30-17h Articulations simples: les consonnes.

Mardi 14 novembre

10h-13h Articulations simples : les consonnes (suite). Exercices à l'aide d'enregistrements : base de données UCLA et enregistrements (J. Thomas et A.-G. Haudricourt)

14h-15h30 Articulations de base : les voyelles cardinales

15h30-17h Les voyelles du bafia (G. Guarisma)

Mercredi 15 novembre

10h-11h30h Articulations complexes associant des modes articulatoires : affriquées, prénasalisées etc.

11h30-13h Une langue à clics de Namibie(E. Olivier)

14h-17h Tons ponctuels et tons mélodiques. Problèmes de phonation. Exercices de notation. (Jean-Claude Rivierre)

Jeudi 16 novembre

10h-13h Articulations complexes associant deux points d'articulations : labiovélaires, consonnes palatalisées, pharyngalisées etc.

14h-17h Articulations complexes (suite) et exercices.

Vendredi 17 novembre

10h-13h Révision et exercices de notation dans des langues diverses : nepali, langues d'Océanie.

14h Contrôle

2ème session: 11-14 décembre 2000

ANALYSE MORPHOSYNTAXIQUE D'UN CORPUS ORAL

Responsables : C. PAULIAN, M.-F. ROMBI

Lundi 11 décembre

10h-11h30 C. PAULIAN-M.-F. ROMBI: Qu'est-ce que la morphologie?

11h-30- 13h C. Paulian-M.-F. Rombi: Constitution d'un corpus dans une langue bantu d'Afrique

14h-15h30 C. PAULIAN-M.-F. ROMBI: Syntagme nominal

15h30-17h C. PAULIAN-M.-F. ROMBI: Les accords et les classes

Mardi 12 décembre

10h-11h30 M.-F. Rombi: Dérivation verbale, grand comorien

11h-30-13h G. Guarisma: Dérivation verbale, bafia

14h-15h30 M.-F. Rombi: Syntagme verbal, grand comorien

15h30-17h G. Guarisma: Syntagme verbal, bafia

Mercredi 13 décembre

10h-11h30 C. Moyse: Travail de transcription en faha'uvea (Wallis)

11h-30- 13h A. François : Enquête syntaxique sur le motlav (Vanuatu)

14h-17 h F. OZANNE-RIVIERRE- J.-C. RIVIERRE: *Présentation des CD Rom de tradition orale kanak (Nouvelle-Calédonie)*

Jeudi 14 décembre

10h-11h30 V. de Colombel : Syntagme verbal en Ouldémé, langue tchadique du Nord-Cameroun

11h-30- 13h B. MICHAILOVSKY: Morphologie du verbe en hayu, langue tibétobirmane

14h-17h Bilan des journées et contrôle des connaissances basé sur les interventions orales des participants

3ème session: 22-26 janvier 2001

TECHNIQUES MODERNES D'ENQUÊTE ET D'ANALYSE

(informatique, vidéo, son)

Responsables : A. Dindorf et L. Venot

Lundi 22 janvier : Notions de base

| 10h-10h30 Présentation de la session (A. Dind |
|---|
|---|

10h30-13h L'image : la « photo » (L. Venot)

14h-17h L'image : la « vidéo » (L. Venot)

Mardi 23 janvier

10h-13h L'enregistrement du « son » (L. Venot)

Outils informatiques au retour du terrain

14h-15h30 L'informatique : outils de traitement (A. Dindorf et L. Venot)

15h30-17h L'informatique (A. Dindorf et L. Venot)

Mercredi 24 janvier

14h-15h30 L'informatique (A. Dindorf et L. Venot)

Traitements spécialisés à l'aide de l'informatique

15h30-17h Mariama, un logiciel de base de données (J. Zerner, CNRS-Llacan) Traitement informatique de données par Shoebox (C. Pilot-Raichoor)

Jeudi 25 janvier

| 10h-13h | L'archivage | linguistique | (M. Jacobson) |
|---------|-------------|--------------|---------------|
|---------|-------------|--------------|---------------|

14h-15h30 Le cédérom « Les Pygmées aka » : application pluridisciplinaire de la recherche (S. Fürniss, LMS)

15h30-17h PubliScience, publication interactive... (A. Epelboin, CNRS-UMR 8575)

Vendredi 26 janvier : Expériences de terrain

10h-13h Tout ce qu'il ne faut pas faire sur le terrain (E. Olivier et H. Rivière, LMS)

Trois terrains d'enquête (H. Rivière, LMS)

Le re-recording (E. Olivier, LMS)

14h-17h Révision/évaluation

4ème session: 5-9 mars 2001

ETHNOSCIENCES - ETHNOLINGUISTIQUE

(Insectes et "petites bêtes":

noms, usages, représentations, comportements qui leur sont liés)

Responsables : Alain EPELBOIN, Elisabeth MOTTE-FLORAC et Claire MOYSE

Lundi 5 mars

| 10h-13h | Présentation des étudiants ; Présentation de la semaine |
|---------|--|
| 14h-16h | Luc Bouquiaux : Introduction à l'Ethnolinguistique et aux Ethnosciences |
| 16h-17h | Luc Bouquiaux, Alain Epelboin, Elisabeth Motte-Florac, Claire Moyse: <i>Table ronde Ethnolinguistique</i> , <i>Ethnosciences</i> |

Mardi 6 mars

| | | | | ~ | |
|---------|-----------------|------------------|------------|----------------------|----|
| | Europe ; 2000 a | ns d'évolution e | t de modes | | |
| 10h-13h | | | - | eutique des insectes | en |

14h-17h Alain EPELBOIN : Des insectes et de la santé au Sénégal oriental et en Lobaye (RCA)

Mercredi 7 mars

| 10h-11h30 | Vladimir RANDA : Ces "bestioles" qui nous terrorisent : discours et attitudes des chasseurs inuit à l'égard des insectes |
|-----------|--|
| 11h30-13h | Julieta RAMOS-ELORDUY: Insectes comestibles dans le monde |
| 14h-17h | sortie ethnobotanique et ethnorudologique du Centre AG. Haudricourt au cimetière de Villejuif |

Jeudi 8 mars

| 10h-11h30 | Gladys Guarisma: Insectes, maladies et thérapeutique chez les Bafia |
|-----------|---|
| | (Cameroun) |
| 11h30 13h | Váronique de COLOMBEL : Comparaison des noms et usages des |

- 11h30-13h Véronique de COLOMBEL : Comparaison des noms et usages des insectes dans dix groupes de langues tchadiques, au nord du Cameroun
- 14h-15h30 Paulette ROULON : Les insectes dans la conception de Gbaya de Centrafrique
- 15h30-17h Edmond DOUNIAS : Les insectes, excellents indicateurs biologiques des variations climatiques saisonnières

Vendredi 9 mars

| 10h-13h | Isabelle Leblic et Claire Moyse: Représentations des insectes et |
|---------|--|
| | "petites bêtes" à travers la littérature orale kanak |

14h-17h Bilan de la semaine et contrôle des connaissances basé sur les interventions orales des participants

5ème session : 2-5 avril 2001

ECHANGE VERBAL / INTERACTION

Responsables: J.-P. CAPRILE, S. NAÏM, J.-L SIRAN

Lundi 2 avril

Euphémisation / Exacerbation des conflits

10h-11h30 J.-L. SIRAN: L'échange proverbial (Cameroun / Polynésie)

11h30-13h C. BOUGEROL : Le commérage (Guadeloupe)

Paroles et lectures de vérité

14h-15h30 N. ZAGNOLI: Serment, parole d'honneur et ordalie

15h30-17h M. Lebarbier : Construction de la vérité dans la divination (Roumanie)

Mardi 3 avril

Echange verbal et récit dans le monde arabe

10h-11h30 S. Naïm : Les secrets de l'échange, ou qu'un langage peut en cacher un autre (Yemen)

11h30-13h J.Ch. Depaule : Construction de l'espace et figures du récit

Les jeux de la parole et du pouvoir en Afrique

14h-15h30 F. LE GUENNEC-COPPENS: Aux Comores

15h-30-17h B. GÉRARD: Chez les Kurumba

Mercredi 4 avril

Langages, discours et stratégies

10h-11h30 J.-P. CAPRILE: Types de discours tenus sur un jeu de stratégie au Tchad...

11h30-12h A. POPOVA: ... ainsi qu'en Mongolie

Enjeux et effets de l'interaction enquêteur / enquêté...

14h-15h30 P. Petrich: ... dans la narration des récits de vie (Guatemala)

15h30-17h I. Leblic: ... dans la construction des généalogies (Nouvelle-Calédonie)

Jeudi 5 avril

Vers les sciences cognitives

10h-11h30 Y. Moñino: Sémantaxe des noms de couleurs: exemples du gbaya (Centrafrique) et du palenquero (créole de Colombie)

11h30-13h B. MASQUELIER: Interlocution, sémantique et cognition

14h-17h Bilan des journées et contrôle des connaissances basé sur les interventions orales des participants